

Sub 10<sup>th</sup> Feb 1917

No. 11, Cross Street, Singapore.  
**Chinese Daily Newspaper.**  
號一十牌門力第 寄在館本  
(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY YEAP KWEE HOON.)

本報於辛巳年開辦至今已三十餘年同者南洋各埠風氣未開惟  
有本報首先成立然當時商業雖云盛盛但猶未知報章之益故僅  
閱報者尙屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從狹窄既而民  
智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴充將紙張增廣三次近更設  
附張數版分載要聞通者三民主義日益昌明專制時代已經過去  
疆國內地由京朝以迄各省均已蔚然改觀諸凡制度典章兵刑禮  
樂一切新政有如玉洗十色令人應接不遑加以南洋愛國僑胞亦  
多矯矯特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難覓乎缺  
漏惟是前數月間因紙張缺乏不得不將報紙暫爲縮小今則仍舊  
舊觀以期多載時務矣閱庶足以慰閱者之心而知當時之局伏望  
諸君無遺訝非下採劉美小勝感何之至特此附佈

茲將各價目列下

五斤庄鹿標馬耳茶現每包沽一元二五  
二兩庄鹿標包種茶每箱沽六元二五  
二兩庄鵝標包種茶每箱沽四元  
二兩庄鷹麥銀針古勞茶每箱九元五  
五兩二兩庄銀針馬耳茶每箱十九元  
四兩庄百大包清遠茶每箱八元  
八兩庄一百六十包清遠茶每箱十八元  
一百斤散庄清遠茶每箱二十四元  
有關一斤庄廣香清遠茶每包四角  
有關一百六包正大安骨每箱九元  
有翼一百四包正大安骨每箱九元  
三金鐘嘔自榨生油每担時價

各屬香割埠在且春巴吉交貨價目列

八兩四兩庄本號芬每箱三十七元  
六兩庄本號芬每箱三十九元五  
二兩庄本號芬每箱三十八元  
四兩二兩本號生切厘每箱三十二元  
二兩庄蘭花生油每箱二十六元  
八兩二兩庄蘭花生油每箱十六元

中華民國丁巳年元月初十日

中華民國丁巳年元月初十日

順昌保險公司

SHUNTEE & CO. BROOKLYN, N.Y.

中國香烟

雙喜

設開司公限有業置險保城羊國中  
(Incorporated in China) HEAD OFFICE:- Canton

啟者本公司實收資本銀五十萬大元一次收足經  
交由廣州總商會調驗屬實詳奉北京收府核准註冊發  
給第六類公字第六十六號執照專做水火保險及置業  
按揭各生意概在中國內地及香港上海漢口各埠開辦  
設多年所辦保務到處均稱妥善茲為推廣南洋七洲府  
生意起見特聯同  
南洋  
鴻發  
兩保險公司向海峽殖民地政  
府註冊存案會計實備資本銀壹百五十萬大  
元開設分局於星架坡庇能二處並在七洲府各埠設  
立代理專保房屋倉棧貨物傢私衣箱裝修船壳等項無  
水火意外之虞辦理格外通融價值極其公道如遇意外  
尤為迅速賠償素仰僑商諸公熱心愛國請認明本公  
司為  
完全華商資本並在中國政府註冊  
冊之特色加以聯同兩公司合力進行尤屬資本雄厚  
伏望加意賜顧就近與各分局司理人及各埠代理人接  
洽無不額外歡迎也尚希留意為盼

董事年當

雷蔭	林護	伍學	余斌臣	鄧仲澤	周道莊	陳霞	馬應彪
香港新廣合金山庄	香港聯益建造公司	香港茂利輪船公司	香港永豐隆藥材行	香港新廣合金山庄	香港新廣合金山庄	香港先施公司	香港先施公司

總公司設在廣州長堤海珠頭自遠洋樓  
香港分局設在香港文咸東街四七六號司理  
石叻分局設在星架坡中街五十六號  
電話第八九五號  
司理人 羅賓門

中國羊城保險置業有限公司啟

四

惟中國則大不然。其言語則各省有各省之方言。甚而各郡各縣。名鄉亦有各郡各縣各鄉之土音。姑無論此等偏僻方言。不能施諸文字。即在國語。人皆視為普通語言者。亦復不能施諸文字。故不得不另設一種文法。以統一其國人。是以中國之交。視諸語言。實有絕不相侔之處。此尚不過指尋常之文字而論。若通而究其文體。則更難言。如散文。駢文。韻語之文。固非止於一端。此外若詩。若歌。若詞。若賦等等。尤覺學不勝學。若求一一能通其義。則非十餘年二十年之力學不能。況夫西國文法。有一定之規程。故可見訂文法專書。以便學生學習。中國文法。雖亦有一定之文法。而例於中校。是何異轍本圖而鑿則方。誠欲南而轍為北轍。

是以西校教。等級之分別甚嚴。初級教授。但為文字語言。尚屬簡單。淺而易習。至略深之詣。即另設大學。及專門之校以教之。非若中國之一切學科。除理化電算等最深學級外。皆欲兼於小校也。

更可笑者。西國小校。僅教語言文字。然亦須數年之久。乃能有成。中國則於中小兩校。多插入西文西語一科。既知效法於西人。乃彼之專習一門。指西語西文。亦須數年。始能畢業。若此則兼而習之。亦期其同此學年一般畢業。試問人之聰明材力。能乎不能。或又曰。此非創自中國。乃效法於西人也。西國普通學校。至四五年級以上。即無不兼習外國之文。如英校則兼法文或俄文。法校則兼英文或俄文之類。由



野領重。昨日被控於案。官判展限至十六號乃鞫。首被告具保五百元。圖次被告具保一百元。在外候質。

吉寧人某甲。日前放牛於加冷律火車軌道附近食草。被控於案。官判罰銀二元。

十六號之某華重。日前在亞文尼仁實得力某屋。偷竊時辰鐘一具。價值銀八元。被控於案。官判罰銀十元。

華人某甲。日前有來歷不明之白鴉七斤。被控於案。官判罰銀二十五元。或監禁苦工一月。

華人二名。日前在哥林布葛某屋聚賭。被控於案。官判每人罰銀五元。

吉寧人某甲。日前在沙龍阿律醉酒亂性。被控於案。官判罰銀五元。

**遷移廣告**

啟者本號現欲搬移在叻福建馬車街門牌三十七號。擇吉開張。經營茶商饌家。諸君惠顧者祈早移。玉光臨自當格外歡迎。是所切盼。特此佈告。俾眾週知。

民國六年舊歷元月拾九日

源順街岩泉號披露

車務局警告 ○啟者現有牛車牌一件第三百六十五號。乃係紅地白字。被人竊去。

大英一千九百一十七年二月十號

車務局夫巴謹佈

啟者現有雅池映戲大戲在於亞呂宋實得力及若古

“Gaiety” Picture Palace  
 戲映大色出池雅  
 左  
 頭場  
 △軍官之佈置地雷  
 △逃遁之報復  
 二場  
 △名優士的芬之特色五段  
 △羅羅 △衣地臣之大工藝  
 △出產之奇異  
 △偵探之功績  
 △感動之故事  
 △野獸之戲本  
 △戰地之救傷隊  
 △學堂女子之呼嘯  
 英一千九百一十七年二月一號

HARIMA HALL.

夏里嗎戲班再換新戲

啟者本班自開演以來向蒙 諸君獎譽因本班所  
演各戲均求極新極美之圖畫且復時常更換以  
博大觀是以凡經高目者莫不稱其妙茲本班又  
由歐洲寄到新戲多齣故將舊日戲本概為更換務  
便觀者眼界一新 諸君有興祈早 惠臨幸勿視  
作烟雲之過眼也

二 場 九點十五分鐘開演

△紅色羽毛之景綵  
△跳舞之特色  
△萬物俱備之報章  
△戰陣上之愛情四段  
△答布綢緞官之奇勳

頭 場 九點四十分鐘開演

△滑稽之笑劇  
△情癡奇緣五度  
△穩中之穩

英一千九百一十七年二月一號

夏里嗎戲班謹啟



物料最新妙法製煉而成在叻開設已閱十有餘年向  
 用之水均經妥為選擇并用沙漏隔淨而後製成社會  
 所用各式汽水一概俱全或  
 鹹或甜或酸或淡任人選擇  
 各目繁多不能備載且定價  
 甚廉最利便於購飲 諸君  
 按址送到休期不誤伏望諸君玉臨光顧不勝欣幸之至



新嘉坡弗南樂汽水公司謹啟

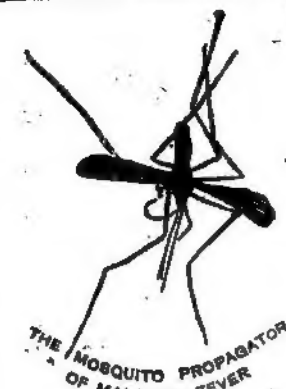


廣東

芳村河面亦有匪打單 △沙基安興花生油店之長行... 昨因赴會... 匪徒等... 昨因赴會... 匪徒等... 昨因赴會... 匪徒等...

六妹存枕之誤會 △香港男婦六妹... 自前年... 成立後... 昨有... 昨有... 昨有... 昨有...

致中和信局新張廣告 △本局設在大坡... 門牌二十一號... 專收... 專收... 專收... 專收...



此圖乃精治熱瘧... 之標本... 凡各藥房均有... 發售... 凡各藥房均有... 發售...

善濟醫社丙辰年捐佈告

啟者本社經向廣南熱心家捐助... 諸君樂行公益... 諸君樂行公益... 諸君樂行公益... 諸君樂行公益...

分售處... 日隆香林藥房... 廣安藥房... 廣安藥房... 廣安藥房... 廣安藥房...

葉家濟神效脚氣散

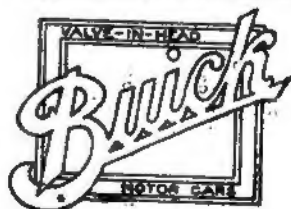
此人有以扶拐... 了脚氣症... 險極險極... 快去單邊... 街日恒號... 葉家濟買... 脚氣散喇... 包爾消腫止痛... 禮拜有得送



總代理石叻玻璃店... 單邊街日恒紅煙庄... 丁巳年元月初十日... 自辦香茅油白油發行... 廣州南邑葉家濟

小兒疳積散	每樽二角
喉科活命散	每樽二角
天土藥丸	每樽二角
白化油	每樽二角

SOME OF THE LINES WE HANDLE



此車打馬乃係最新之款

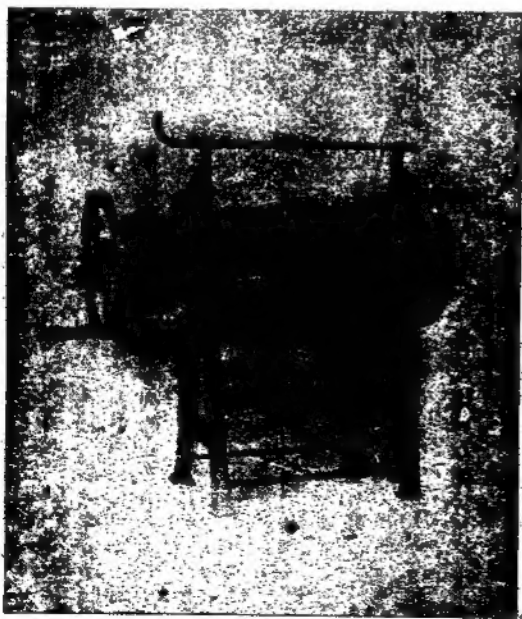
此新款車... 用更有多款... 本公司并能... 各工至工部... 止本公司現... 計開一... 新行二... 四具列... 現方告



CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

(HONG CHIANG KEOK.)

Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Malacca, Johore Bahru and Medan.



上圖之車乃本局所創製此等車在於叻地乃頂上之物

一千九百一十七年二月一號

總局啟



每日隨報附送  
星房虛昴停刊

上海社會主義讀書會開會紀事

之勇也。願諸君猛力看輕。無讓他人專美於前。則幸甚矣。

檳城巨商李協和慰問各埠同志書  
 生暨各埠同志均鑒。山阿再遊。歲月更新。遙維海嶼昇平。客星福利。欣慰。往者。檳城借樓。香願優渥。盛情盛誼。感念勇冠。祇以駭馬勞人。不遑應。三車轉瞬。言猶在。天南想。我勞如何。嘗謂運籌帷幄之功。不在披堅執銳之下。先生等歷年贊助。義有可欽。現宇內初平。國基已定。猶賴桑土。賜思當殷。車馬內遊。至為渴。貴學學社。多蒙各埠同志贊助。不獲一一函謝。所代進為。北行有日。擬再請政府分別獎勵。春風佳麗。佇盼德音。此頌新禧。李烈鈞鞠躬。民國六年一月十日啟。

增入稅以充學費  
 竊加編來函云。和議政府。擬將設和蘭小學校專辦華童。以經費無着。資成稅務司籌備。則華入中有欲隨從華僑中納稅五十盾以上者。加抽百分之十。以充學費。聞該議已陸續成就。中有一二華僑。以為傳告。並宣出請願書。備眾簽號。以冀連成。自此風潮。以後。大多數人心。皆以為年來華僑入稅之舉。已達極點。再從而加。之。恐僑民有不堪設想。現我華校經費。正苦不敷。出而轉入他校。已屬大幸。適華人亦言。我華童。正宜繼和廷從利稅設法。我華童。不妨思為增加。取之於無形。施之於平。蓋蘭公票和廷。所以此中苦狀。兩日之。數百人。然和廷初意。亦以為稅則有定。未可任意加。必俯從民意。將此事廢止也。

談  
 每見有人自電車跌下。及由手車翻倒墮地。而觀者反鼓掌譁笑之者。此何故也。曰此無愛華心。每見有因些少事故。口角相爭。竟鬧持械鬪。而觀大敵。以致傷人生命者。此何故也。曰此無愛華心。每見有二三少女。行過街中。而竟有人口出惡言。或大聲呼罵以調戲之者。此何故也。曰此無愛華心。每見有街邊小販。利竟嫖頭。藉此以賣兩家口。而彼狐假虎威者。反多方欺凌之者。此何故也。曰此無愛華心。每見有極有巨資。對於被災受難之同胞。絕不為憐恤者。此何故也。曰此無愛華心。

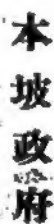
談  
 談

教育缺乏之慨嘆

◎荷蘭天得其利來函云。國之強弱

武技師授甲、粵之南海縣人也。其祖與父、均精技擊、以授甲。甲苦心力學、亦盡其能。祖與父沒後、甲遊漢羊城、時與人比武、罕有其敵。由此以武名、惟事遊、凡有要譽者至其家、無不格外歡迎。以是幾悉賴父所遺產業。家漸中落、乃致力子業。數年間、稍有所積。娶妻某氏。妻德、琴瑟甚篤。儲數年、舉一子一女。甲與妻言曰、一歲數口、日給不敷、我將挾技出外授徒、以謀食。妻聞之、甲遂往羊城稅館招徒。耳其名者、咸來從學。日徒甚眾、甲所入不葬。約十餘年、家復小康。甲因是而自足。里將生所能、日授其子。不復思外出矣。一日、妻病、與少年

效無對不碼號或期過換來內月一後貨領限罐之壞變有者



採爲軍用

面發紅瘰  
殊不雅觀  
如何治法

力在內

如何能使閣下與尊夫人強健則小兒亦康壯



生紅色補丸萬勿遲誤因其功效可立而待也凡輕信西藥  
坡報 蘇力佐內

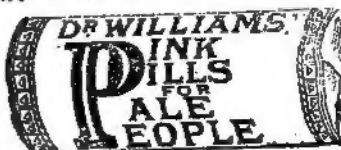
奉送小書 此書名曰何物可食如何食之此書

凡夫婦之血氣充實強健有力官實血液鮮紅稠濃俾所生子女得獲強壯肥胖美聲聰吉也

即嬰孩既生之後為父者尤宜強健氣血充足則經營事業瞻養裕如俾家庭得享怡樂也為母者猶當強健有力俾乳汁濃厚肌膚豐盈筋骨有助驟使精力復原也

韋廉士大醫生紅色補丸非但能生有力之新血且使全體康健能令男婦氣血康壯精神驟振俾所失之精力立刻復原也能使軟弱男子強健有力一生安樂并令黃瘦少血多愁多病之婦女精力復原胃口增進目有精彩面色紅潤通身有力月信有序絕無疾病也凡乳母之服用韋廉士大醫生紅色補丸者定必速復乳汁增多而且有力也聞下是各軟弱之男子耶或尊夫人虛弱羸弱乎或孀弱多病耶或嬰兒不能長大因乳汁稀薄無力之故也非乳母之乳汁濃厚有力不可得肥美之小孩耳如有以上諸恙亟須試服韋廉士大醫生均有出售或直向星加坡土庫街韋廉士醫生藥局函購亦可

星加坡專聘飲食之道如欲索取即須來一名信片可也原班郵送



雅觀且深以爲苦其致病之由係因大便閉結所致也上海李潤生君前係  
由來服用韋廉士紅色清導丸而獲全愈請觀其所云如左○余常患便秘  
部紅痕累累欲覓醫藥苦無良方兼之此間氣候溫暖兩身體倍覺煩燥連  
日清導丸余即往購果然神效無倫一瓶未盡大便已通而部紅痕已退○  
已清導丸爲尋治大便秘結所起之各症即如胆汁不調疾癩頭痛口氣臭  
成及青都藥叻銀五角至星架坡土庫街韋廉士醫生藥局原莊郵奉一

與否在飼養此牛得法與不得法耳故貴公司之牛乳所以新鮮  
厚結易化及極極便服其法無他不過使牛體平時潔淨而處廣  
大之牧野多吸空氣製造飛鷹牌牛乳係精製科學上乳油精質  
等物務求配合勻當故嬰孩不獨得衛生肥壯且齒牙完好骨架  
健全肌肉堅強否則配合不得其法若乳油過多則嬰孩外軀雖  
肥壯中實軟弱故將飛鷹牌牛乳與普通嬰孩較其他食物更美  
又有牛標牛乳水及化氣乳兩種皆取自壯健牛母以最合衛生  
之法裝罐運其事者盡係上等專門技師可久藏不變色味如新  
牛乳然且便於携帶旅行最合南洋一帶之地以其能降火氣清  
洗腹中積滯不特滋養身體而已並此佈告

馬標老牌牛乳僅有一種無大小之別買客請有乞細認墨頭以杜  
假冒

中國 南洋 總代理 外利洋行  
中華國貨公司

電話第一千六百八十九號

民國六年二月一號



# 九經調婢老名馳

正舖在羊城西關光雅里

記為圖婢老用標商准

天喜堂商標

老牌調經丸

味一粘獨敢安全萬非若

九經調婢老日故授傳婢老之府王親某都京自得方此

敢記為用叻石傳此候無上付期休加照發顯光華各洋南

諸君注意注意

本藥房在中國最大之印度藥房

諸君注意注意

本藥房在中國最大之印度藥房

諸君注意注意

本藥房在中國最大之印度藥房

人生百歲為期其中除去幼稚無知之歲月老耄無能之光陰

其實可以任世事建功勳為斯世謀幸福者為日實覺無多則

最可愛惜最可寶貴者非此康強之日乎彼徒愛惜金錢一任

其身體之虛弱一任其精神之困倦而不知加意培補豈不自誤

之甚耶本藥行主人深明乎此中之原委故不憚研究不惜工

本創造此福至丸行之數百年馳之五大洲人人皆稱至寶能

使身體康強能治萬端疾病無不足者服之無不自足血不旺者

之血自旺服之至一月之久定必心思大加靈敏(福至丸充足也)手

足大加活動(福至丸充足也)力為之強(福至丸充足也)服

之其精神如此未服其困倦如彼諸君倘可借金錢而不服此丸

哉此丸實為至平至穩之藥無偏寒偏熱之弊老者可服壯者可

少者可服婦人可服今各國之高等貴人必以福至丸為護身之符

者職是之故也

## 告廣煙茶司公源成吳

本公司紅煙揀選正地土產上等煙葉精製而成

吳成源大煙中包五百六拾庄紅煙每箱三拾

吳成源大煙中包五百六拾庄紅煙每箱三拾

吳成源大煙中包五百六拾庄紅煙每箱三拾

吳成源大煙中包五百六拾庄紅煙每箱三拾

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號

寄售此丸在石叻并無分枝別店代沽

民國六年陰曆元月初十日

本主人謹啟

### 處售分

怡保會豐商店 三打冷五洲藥房 泗水三昌公司

金保會豐商店 吧城三昌公司 坤甸南安棧號

太平會豐商店 馬六甲安樂藥房 棉蘭中法藥房

吉隆坡五洲藥房 泗水中華公司

丁巳年正月初十日

## 固本補腎汁

此汁能壯腎元能固本補先天之不足後天之失

調能健在腰之滋潤右腎之靈動能復已散之元陽能生欲

絕之真陰有病者能使之無病無病者能使之有子能便水

火相濟而挽色慾之傷能健胃口加增而振老年之痿敗

婦女月信之不調為月經不調順壯而健小孩體弱之風

癯瘦為養自然強健而肥壯功參造化甘救眾生之妙藥

然效奏如神諸君人壽之寶也身常負病欲求康強者倘

不速購是藥為計衛生欲求長壽者不即試斯良劑



人生百歲為期其中除去幼稚無知之歲月老耄無能之光陰

其實可以任世事建功勳為斯世謀幸福者為日實覺無多則

最可愛惜最可寶貴者非此康強之日乎彼徒愛惜金錢一任

其身體之虛弱一任其精神之困倦而不知加意培補豈不自誤

之甚耶本藥行主人深明乎此中之原委故不憚研究不惜工

本創造此福至丸行之數百年馳之五大洲人人皆稱至寶能

使身體康強能治萬端疾病無不足者服之無不自足血不旺者

之血自旺服之至一月之久定必心思大加靈敏(福至丸充足也)手

足大加活動(福至丸充足也)力為之強(福至丸充足也)服

之其精神如此未服其困倦如彼諸君倘可借金錢而不服此丸

哉此丸實為至平至穩之藥無偏寒偏熱之弊老者可服壯者可

少者可服婦人可服今各國之高等貴人必以福至丸為護身之符

者職是之故也

## 會豐商店



新加坡南明學校籌款區于民國四年冬季開辦學業本坡諸君  
男大義慷慨輸將一時踴躍捐者越共國五千元另陳僑商  
校迄今年餘未曾登報表揚以稍收末齊亦以荷百仁公議

本號代理怡馨紅烟價廉味美久為  
僑胞所許現今嶺山福馨烟莊  
主人為提倡土產廣銷福馨兒特  
委任敝號代售茲將  
各款開列於左  
紅烟者奉例稅銀  
▲寄往外埠丹水色  
怡馨 大包一百 每箱二十五元  
四十庄每箱  
怡馨 細包五百六 每箱二十五元  
十庄每箱  
怡馨 細包一百八 每箱二十二元半  
十庄每箱  
福馨 大包一百 每箱三十五元  
十庄每箱  
福馨 細包五百六 每箱三十五元  
十庄每箱  
福馨 細包二百八 每箱十七元半  
十庄每箱  
木坡沽和號 每箱大元正  
吉隆坡 廣發祥號  
民國六年二月五號  
嶺木街二百十九  
電話一四七七號  
福源號

會豐商店

此丸不惜工本上等藥料監製專運腎部  
體虛固本生血生精壯陽力久戰不虛種子  
保體衛生藥品專治久流白濁夜夢遺  
洩滑精糊口腎虧陽衰不堅舉子嗣難夜  
尿多疴腰膝軟弱藥到立見功效精神生  
血強種強體保腎還少實驗良藥每罇定價  
一大元每打十元



丁巳年正月初十日



能知藥好

唯一補品先後天丸

WISHING YOU  
A Happy and Prosperous  
NEW YEAR

會豐商店同人額手

恭賀新年



庇能 怡保 金保 太平

此丸端治一切先天不足後天失調我伐過度元氣虛冷  
骨蒸潮熱自汗盜汗脚氣水腫哮喘寒咳下血肚痛痛經  
情色慾傷不舉疝氣淋濁薄冷面黃肌瘦腰膝乏力  
夜夢遺精胃呆食減老人氣虛兩虧精神困倦筋骨疼痛  
足麻木夜多小便頭眩眼花耳聾耳鳴聲色不潤無論新久  
老少均可使之復聰婦女月信不準及臨經肚痛赤白帶下  
小兒瘦弱多病飢飢肉不長等症服之則有病即愈無病豐剛  
身體為之強健世有注重衛生者信而用之則不老長生之品  
何必舍此求他哉

南洋一帶唯一代理人盧復初

分售處  
小坡會豐商店 安順昌藥房  
金保會豐商店 巴城三昌公司  
太平會豐商店 泗水三昌公司  
三打冷五洲藥房 吉隆五洲藥房  
檳榔嶼中法藥房 泗水中華公司  
暹羅中法藥房 坤甸南安客棧  
馬六甲安樂藥房 庇能中華藥房

總代理 會豐商店

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED.

告廣司公限有險壽人方東大

世界之上無難事... 大東方人壽保險有限公司... 本公司出保之法甚為妥善... 本公司時有款項出貸與人... 本公司所給予經紀人之用(人壽)實甚為豐厚... 諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司向經理人下下芝花君查詢便悉特此佈告

大英一千九百一十七年二月一號

高麗真參  
本行奉本政府高麗參專賣局委任在南洋發賣高麗真參總經理茲特與本坡絲絲街十二號門牌益成公司并老吧索口門牌四十號錦利號商議所運到真參概歸該兩號代理發售諸商翁如有求購高麗參者無論躉發零售務祈向本號代理人益成公司錦利號商議價目格外從廉特此廣告即希公鑑

三井洋行暨代理人 益成公司 錦利號 公佈

中華民國六年二月五日



國內海外三十餘家  
全國各省皆有售處

“Lohilal” Blood Tonic

上海五洲大藥房

服法：每飯後開水沖服一茶匙日服三次服後忌食辛辣油膩二小時

價目：大瓶每枝三元 每打廿元  
小瓶每枝一元二角 每打十二元

會豐商店



要聞一

外交近狀之險惡 京函云。老西開交涉一案。談判中斷者十餘日。非中斷也。猶記去年十二月十三日。胡維德來電。謂法蘭西上議院開會。議及華工赴法問題。兼及老西開交涉。而謂老西開交涉。可抱樂觀。而十三日之談判。即將條件決定。專使法政府之覆電。一日復一日。而法政府之覆電。亦如。英文京報。曾謂因歐洲和議。以致延擱。全無端緒之詞。記者數日以前。曾得一消息。謂法政府以此項條件。商諸英俄德三國。此為外人方面可靠之消息也。然同時又得一消息。謂老西開交涉。法蘭西與商國商酌。其國人似有異議。恐生變端。而記者以其未能證實。且其所傳之不一。故未告讀者也。乃法使竟得本國覆電。謂老西開交涉。中國所提出條件。決不可行。應仍依前次英使調停時所提條件。切實交涉。去年十二月十八日會議之無結果。全由於此。然吾人於法使第一。次調停前。曾聞法政府有和平交涉之計劃。此次將告解決。政府亦有和平交涉之計劃。法政府之強硬態度。自前日調電始。而老西乃歷十餘日。則其為協商之結果可知。

中國所提條件如何。則記者今日將言之。且記者亦不覺。即更助其第一次交涉時。英文京報所宣布之條件。可得其大概。而較彼時條件。且於中國之主權。多保存一點。則停戰之條件。則中法共同管理。總領事局。以直隸省長為會長。董事中法各一人。警備衛生權皆法人所管而已。孰重孰輕。讀者當能辨之矣。

中法交涉既難。不先不後。而有鄰家電交涉之中止談判。此中緣素。更可明白。伍總理於老西開案。告一段落後。即與日人談判。更家電案。日人所要求。而我們所不可許者。則為案中之軍事顧問。及滿蒙之警察權。與更家電案若干次。皆未解決。伍總理與日使談判至十二月二十六日。已告失敗。日人對於警察權要求最力。伍總理堅持不允。且經四次之久。無絲毫活動之希望。日人於遼東一帶。已如山東半島之青島。附近警察。早有來者。日使所要求規定於約章耳。伍總理之所爭。亦在於此。大有難可斷。此字不可言之概。去年十二月廿九日為第五次談判。與日使早已約定。而日使忽出其本國政府覆電。謂談判暫行中止。俟正初再議。據外人消息。此實與警察權有關。日人之中止談判。實以伍總理堅持過甚。日政府以交涉談判。不多得手。將重定方針。俟穩定以後。當再交涉。據此以觀。則此後交涉復開。必更難措手。未可知也。昨向得一可靠之消息。謂日人將先自由行動。然後談判。但記者深覺其不確耳。

新滿方面。俄兵進境。則滿蒙之交涉。亦迄今未了。且未甚進行。滿蒙其後。亦與老西開交涉。即引新滿之事實。而據滿蒙於外交情事之某有所謂。俄法日三國。實為一致之助。而英之參加會議。亦與滿蒙關係。觀日法兩國。變則俱變。其形勢已顯然。外交之近狀。不得不謂之險惡矣。

營業聲明 ○啟者本坡義利洋行門牌十四號金舖。前因店東於去年底身故。茲由余親到此店收訖。日後生意進退。以及一切事宜。與金舖舊人無涉。特此聲明。

丁巳年元月十四日 義利洋行啟

星架坡羅氏大藥房廣告

自來補血汁	婦科白帶藥水	出牙發熱散
扶強補腦汁	經期肚痛藥水	花柳疳瘡散
清食開胃汁	治心氣痛藥水	立除臭氣散
固精補腎汁	立止牙痛藥水	小兒退熱散
養血固本片	遺精夢泄藥水	固齒牙痛散
驅風補血酒	光明眼藥水	香味生髮油
花柳毒丸	寧神安睡藥水	玫瑰生髮油
花柳白濁丸	平安安睡藥水	燒傷燙傷油
婦科白帶丸	刀傷止血藥水	風濕骨痛油
香茅生髮油	耳痛滴藥水	去腐生肌油
肥兒滋陰露	去腐生肌藥水	清涼解毒油
驅風骨痛酒	無名腫毒藥水	西藥紅花油
驅風豆藥酒	洗眼清眼藥水	極品玫瑰油
散毒蛇胆汁	洗眼清眼藥水	極品檀香油
立止頭痛散	洗眼清眼藥水	極品白蘭油
婦科調經丸	治經閉藥水	極品冰片油
立止發冷丸	治經閉藥水	上等香茅油
清潤補腦丸	立止發冷藥水	上等薄荷油
化痰止咳丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
經期肚痛丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
立止肚痛丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
新骨痛丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
十全大補丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
去積消滯水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
解牛疳積水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
紅白痢症水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
急慢驚風藥	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
兒童退熱藥	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
小兒夜啼藥	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
驅風解毒水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
花柳解毒水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
花柳骨痛水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
花柳白濁水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
神效疳積水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
解毒聖藥水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
驅風去濕水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
驅風水腫水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
化痰止咳水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
小兒驚風散	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
哮喘痰喘水	跌打散瘀藥水	上等薄荷油

灰家祖蘭物田野小



英一千九百一十七年二月一號

叻惟一代理人三井有限公司謹啓

啟者小野田物蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨。其相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此種之灰在於天下皆係本公司代理。諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商為盼。

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.

(INCORPORATED IN JAPAN.)

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND)

MARTELL 3 STARS BRANDY. 酒池蘭萬星三等上最底馬



告

道 諸君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣

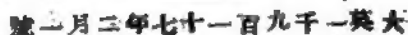
啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味固極醇濃合於口味且於衛生上最有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此為最美最善之飲料。是以本行特辦此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公

新嘉坡義利洋行謹啟



**for Carriages and Rickshaws**

英國高路厘有限公司  
超等馬車輪極膠条  
商標 雙弩



此車輪樹膠系本坡所沽人  
力車及馬車各大商店均有  
代售舊行 諸君光顧  
幸留去馬  
新架坡總代理 美隆洋行

總代理處美隆洋行

商戰之局在昔爲國決雄雌角勝負孰得孰失昭然在人耳目歐美之駕全球而控寰邦其非商業之盛哉比年以來互相兵擊競爭凡國靡有已時鼎烈之聲影響寰宇向之往來商船循環不窮貨物壅滯日增月盛今則海道障翳鹽鐵辭通商品卒途皆價漲商獨受損已不堪言即如香梘梳打兩宗爲物甚微其值亦增至數倍此外概可知矣思有以補救之非振興工藝多所製造不可本公司留意於此用特選擇上等實料招我國人精造梳打及各種香梘梘視梘車有成效其堅實香滑實與舶來品無殊而貨美價廉又足以維持商務於萬一若夫有志之士推類而擴之以利利權獨收實效爲本公司特其嚆矢耳 諸君惠顧無論零沽批發價格公平外埠定遠販銷多少一任自由且自出商標亦辦其便復付無不安備本公司總發行所設本坡芝基路星后街一號門牌合併經叙伏冀 鑒育

本號向辦洋粵各色美酒發客素蒙 士商賜顧獎譽有加茲特再  
由上海煙台漢口等處加辦著名酒廠各色極品露酒來叻以應  
諸君春宴之需茲將各酒略列如左

上海煙台葡萄酒	上海正紹興酒	廣東雪梨燒酒
廣裕公司	花雕	本庄
康成公司	代代花酒	天津桂花露酒
上海漢口	天	禾豐玉
又 香蕉露酒	義聚永	蓮花露酒
又 薄荷露酒	又	蘭花露酒
又 檸檬露酒	又	玫瑰露酒
又 菊花露酒	又	五加皮酒
又 佛手露酒	又	史國公酒
上海 佛手露酒	又	正高粱酒
聚同 佛手露酒	又	各款藥酒

中華民國六年 二月一號

四海春酒庄

總發行所 廣東木士街  
分棧 牛車水廣合源街

本主人特委石叻衛安公司爲南洋各屬  
一帶總代理凡南洋羣島各埠商號如欲  
就近採辦或代理發行者可直與石叻大  
馬路衛安公司商訂不拘大帮零沽一律  
歡迎價格尤爲克己

▲(注意)(注意) 購買朱中興救時普濟水者提防影射●

本主人所創製救時普濟水功用之宏經驗之速凡海內外購用諸君子久矣目之爲治病萬應之靈藥業爲信用近查市上有無恥奸人假用本主人姓氏并將救時普濟水五字照影射或更改一二藥名各殊而製東模假藥大同小異希圖漁利之目的此等無恥之徒真以偽藥影射自欺欺人欲遂一時之貪命貽害于其自己一人者小而顧衆生之性命者實大按此水係爲挽救凶險垂危于頃刻之症大非尋常無足重輕者之可比即如時症疫核絞腸抽筋嘔吐肚痛急重痧症與凡初起無論大小疾病一經服之數分鐘立能見效荷非加意細察誤購誤服病固無起色尤恐生命不保也購藥可不慎哉

本主人有見及此爲慎重生命起見用特刊告揭明前曾購過本主人所創製救時普濟水者復加小心認明細究藥味勿受其所愚倘宋會購過者須認明罐底有朱中興三字并張仲景先生真像爲商標 商標注冊 方不致誤其偽術是亦本主人之幸抑亦購者之幸也再者本主人并無分枝別處亦無子侄另行開創倘有偽冒乃係假冒幸勿聽信此藥全權交托香港廣裕豐總代理發行凡內外埠如欲躉買大批或願代運發行者價格外相宜辦理更爲通融統商逕向香港千禧道一百五十號廣裕豐商訂可也

英商同華公司

朱中興主人現新出中興

總代理  
石叻 鹿能

衛安公司

分售處  
坤甸利南公司  
砂朥越華新公司  
勝越聯益公司  
吉隆坡廣衛生  
架刺吉打益生

書一冊所到無多購者快來

## 花柳專科

准註冊商標  
大職商標  
記為標

張大鵬

花柳聖藥丸  
止痛拔疔丸  
扶元解毒丸  
消腫爛疳丸  
珍珠疹疳散  
漫疳藥水散

花柳骨痛水

此藥水專治花柳新舊毒傳染侵入筋骨手足背肢節絡筋骨週身骨痛致令上中下三焦部火毒麻木痠癢走風邪毒酸軟手足濕困一切疔瘡疔腫癰疽疔毒年或由風濕火濕麻痺氣弱氣滯疔疔苦果白濁爛肉鼻爛腳爛結毒等症服此藥毒未清經年屢月屢醫不效以致時起時發服此藥水立刻見功斷尾清楚永無後患誠第一靈驗良藥也 每樽銀二元半

第一  
止痛白濁丸

白濁爲腎經之始花柳之媒不早治變爲生疔瘰癧法不精白濁餘精濕熱下不能清而元氣耗毒日愈熾此丸有益真元滋養得法不瀉濕餘精濕熱下注內毒傳染尿管刺痛白濁黃濁血濁淋便毒等症一服能愈深症二三服收功若毒深者兼服扶元搜毒膠刻即全愈免生別症患此病者如服別家藥不效請即試之 每樽一元每服五角

扶元搜毒膠

此藥熱性解毒甘微辛食後服之能去積滯消痰水腫患解利毒有益氣名溫濕毒專治元穢毒正本清源不拘遠年近日老少男婦花柳傳染內毒等結痼未發一由內解病已發者見一症或兼數症服之刻日見功洗症一料全愈▲專治內外疳瘡痛腫拒爛及不痛癢之淚爛疳▲專治楊梅瘡毒結毒各種打瘡內外疔毒▲專治便毒腫痛▲專治魚口穿沿痔漏脫肛痢症便血

▲專治癰疽小兒胎毒瘡毒其法藥入乳汁飲之  
氣厥伏▲專治誤服羽墜藥口爛牙痛喉痛吐血  
人染毒小兒胎毒遍身痛癢腫爛▲專治濕熱  
藥▲凡婦人赤白帶花柳傳染各症稱為神功

此膠功效卓著男婦老少均合輕症用膠一料全愈誠是症倚重之要藥也

大等地漏其陷面諸骨痛耳聾腰膝難行週身痛癢屢月經年變症百出▲專治  
精傳染受毒先服預解却病保安▲如橫痃若某等腫凸大如拳或穿與未穿第一要  
莊龍衛安公司 吡叻神州藥局

丁巳年正月初十日

衛安公司

分售處

美源利華公司	吉隆坡廣衛生
坤甸利南公司	架利吉打益生
砂朥越新公司	勿里洋慎安號
勝越華益公司	石叻羅氏藥房



正日恒八兩一百四庄金鹿吻	每箱價銀三十七元
日恒四兩二百八庄金鹿吻	每箱價銀三十七元
日恒二兩五百大庄金鹿吻	每箱價銀三十七元
日恒一兩五百大庄金鹿吻	每箱價銀一十八元
日與八兩一百四庄金鹿吻	每箱價銀二十二元
日與四兩二百八庄金鹿吻	每箱價銀二十二元
日與二兩五百大庄金鹿吻	每箱價銀二十二元

民國六年陰歷元月初十日

廣恆大包一百四十庄紅煙每箱沽價銀五十元  
廣恆細○五百六十庄紅煙每箱沽價銀五十元  
恆棧大○一百四十庄紅煙每箱沽價三十一元  
恆棧細○五百六十庄紅煙每箱沽價三十一元  
廣祥生大○自四十庄紅煙每箱沽價二十六元

▲寄往別埠在丹容巴葛交貨列▼  
廣恆大包一百四十庄紅煙每箱沽價銀四十四元  
廣恆細○五百六十庄紅煙每箱沽價銀四十四元  
恆棧大○一百四十庄紅煙每箱沽價銀二十五元  
恆棧細○五百六十庄紅煙每箱沽價銀二十五元  
廣祥生大○自四十庄紅煙每箱沽價銀二十五元

以上各代包  
星嘉坡廣恆棧啟

香港 恆記 江 廣生  
馬六甲 廣和生 廣生  
金寶 廣恆棧 廣生  
吉隆 恆棧 廣生  
檳城 廣恆棧 廣生

總行省州木廣祥校  
城欄店

啟者本公司設在東陵  
十五號及二百一十六號

振日鐘錶牙科器具發行



**Cheong Brothers.**  
Dental Supplies  
25 & 26 South Bridge Road  
SINGAPORE



正毛拉士時鐘

崇辦英美各名廠口牙科器  
 具材料發行各款鐘鏢藥水  
 眼鏡打金器具兼修理牙科  
 全部廉物美遐邇週知今  
 再將生意大加擴充以圖推  
 廣用洋各屬生意起見特大  
 減價以廣招徠如蒙惠顧  
 無不歡迎

新架坡禧木街門牌  
 二十五號二十六號  
 振昌號啟

丁巳年正月初十日  
 各款金銀銅壳



大細攪金片金攪

**DRINK! DRINK**  
**CARLSBERG BEER**

交實墨蜜酒之特色



啟者墨白薑酒之製早已馳名望 諸君一試飲之必來  
即能知其佳處蓋此酒質上而製佳氣味香醇力重濃厚  
東方一帶所沽薑酒當無有出其右者而且價值復廉尤  
非他人所及一經試飲即自能知其佳處必時思飲此酒  
馳名人多嗜之惟在本坡則以本公司為惟一之代理人



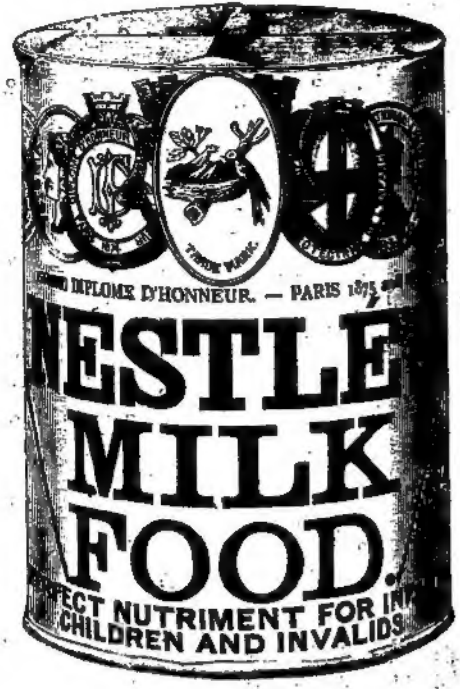
酒於不願矣 此酒係丹國所製天下  
皆稱載運此酒入口 諸君有劉伶癖者  
請嘗試之當知天地間有此佳釀自不  
讓瓊頭竹葉專美於前也茲將代售此  
酒各家開列於後 然里直有限公司  
牙那居里有限公司 勞敏申律達泰  
公司 同街源振豐公司 那勿基振  
實得力新永成公司 烏節律永利成公  
酒店德納酒店亞禮斐酒店亦均可買後

SOLE IMPORTERS.  
THE EAST ASIATIC Co. Ltd.  
(INCORPORATED IN DENMARK.)  
SINGAPORE.



料粉之食所人病及孩小

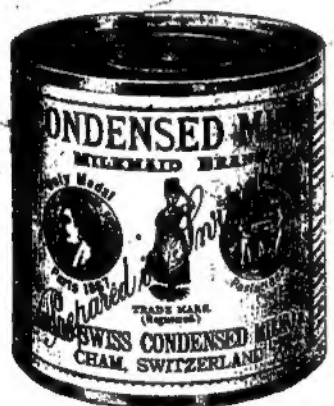
每罐價銀七角半



每罐價銀七角半



乳牛



占二角三價罐每



角二價罐每

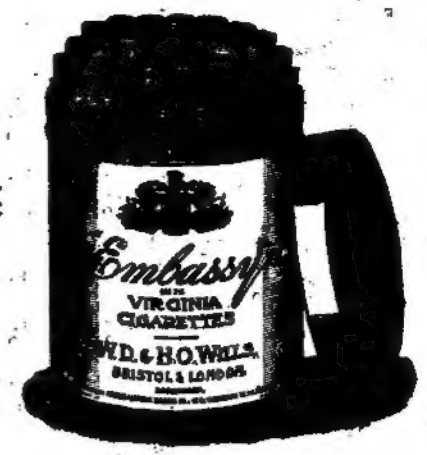
買探可均處各



此竹吉力  
共有四款  
每包價銀  
五角五占  
三角  
一角五占  
及六占

啟謹司公乳牛士瑞勞英及呂施尼之京英  
處各及坡嘉新在設樓字寫  
號一月二年七十一百九千一英

枝烟詩呂英



枝烟詩呂英

“Embassy” No. 77

英界時煙枝乃世界上著名之  
妙品至其佳處人皆知之但此煙枝每罐皆藏有選票在內此  
選票可以用至一千九百一十七年閏六月三十號以前換  
領貴重物品 諸君必須注意圖標勿失可也

英一千九百一十七年二月一號



The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd. (INCORPORATED IN ENGLAND.)



啟者特字通知本公司所售第一等名上品土油 燈油  
蠟燭及第一等名車油 諸君有欲採購者請認下列之  
圖標均有寄沽

諸君星門牌二百四十六號發興  
美芝律門牌三百零三號怡興  
沙九律門牌二十三號振光  
美芝律門牌三十號恒裕成

諸君所印之圖乃係本公司商標此佈

英一千九百一十七年二月一號

在沙直土油有限公司謹啟



酒美運選莊本

威利永

何以多耗有用之金錢  
△何故合平取貴甘飲酒價之損  
△自有價廉物美之國貨在也

本酒莊主人深獲我國商賈之愛顧其酒之清潤提神之功  
既利權故特將天津香港永利威大酒廠 雙龍標各色  
著名酒運到自運到廣東各埠運到本莊所售各酒  
相與家家用飲飲俱多深可為國貨前途慶幸本莊所售各酒  
色味俱佳質淨無雜 已與他家不同而且價極公平  
付諸諸君欲購者請認明雙龍標永利威字號以免受外貨  
非常細微之損失則為公益亦所以為私益耳幸垂鑒焉

大注意 近有不法之徒竟敢假冒永利威字號以偽貨影射志  
在欺騙 諸君欲購者請認明雙龍標永利威字號以免受外貨  
印道細微之損失則為公益亦所以為私益耳幸垂鑒焉

△茲將本莊各色上等美酒開列于後其餘多款恕未備載

玫瑰露酒	蓮花露酒	桂花露酒	五加皮酒	玉冰燒酒
佛手露酒	菊花露酒	五加皮酒	玉冰燒酒	玉冰燒酒
史國公酒	高粱燒酒	茅根香酒	荔枝香酒	荔枝香酒
生薑梨酒	蜜糖香酒	白糯米酒	四色香酒	三鞭補酒
參茸衛生酒	扶元百藥酒	滋補藥酒	滋補藥酒	滋補藥酒
虎骨木瓜酒	風濕藥酒	三蛇祛風酒	三蛇祛風酒	三蛇祛風酒
滋陰蛤蚧酒	滋陰蛤蚧酒	滋陰蛤蚧酒	滋陰蛤蚧酒	滋陰蛤蚧酒
補料毛雞酒	補料毛雞酒	補料毛雞酒	補料毛雞酒	補料毛雞酒

星架坡牛車水石瑞興酒莊謹啟



銀行兌出行情

銀行買入商人三十天期票行情

各埠輪船入口

各埠輪船出口

●元月廿一日禮拜一輪船出口				
浮羅脊淡	福慶	上早八點半	萬利安	
浮羅武蘭	龜咯	上午八點半	萬利安	
厚羅宜庶	永豐	上午八點半	張順榮	
米釐	仙那蘭	上午八點半	實得力洋行	
納閩	亞吡	龜叻	仙那蘭	三寶壟
吉里汶	沙里	上午九點半	棉士必洋行	
龜咯	依里那	上午九點半	蘇且第利士	
羅浮庶草	福海	上午九點半	萬利安	
三務	福興	午十二點半	金福和	
實叻社讓	望加麗	峇眼		
蘇坡	福順生	下午一點半	順興	馬
麻六甲	又			
三吧	仲安	下午一點半	協榮茂	
香港	輪船	下午二點半	同行	
加勝吧	順安	下午二點半	協榮茂	
井里汶	三寶壟	下午二點半	實得力洋行	
咭龍港口	白蟻	下午二點半	實得力洋行	
安順	加	下午三點	實得力公司	
麻六甲	加	下午三點	實得力公司	
蘇坡	主	下午四點	順發號	
實叻	又			
吾	又			
●元月廿三日禮拜三輪船出口				
安南	國之	上午九點半	錦和	號